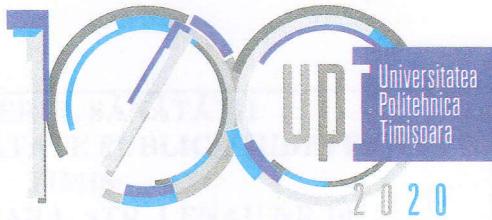


IAI 033 26.02.2020



2482/25.02.2020

În atenția studenților și angajaților UPT

Ca urmare a răspândirii infecției cu noul Coronavirus (COVID-19) în spațiul european, vă transmitem comunicatul DSP Timiș cu măsurile instituite și chestionarele de evaluare și localizare pe teritoriul României.

În cazul în care există persoane provenite din zonele specificate în comunicatul DSP Timiș, acestea vor completa chestionarul și se vor prezenta de urgență la medicul de familie sau după cum urmează:

- studenții UPT - la POLICLINICA STUDENȚEASCĂ (str. Aurelianu),
- angajații UPT – la CABINETUL DE MEDICINA MUNCII (Cămin 2 MV, et. I, cam. 15),

pentru a fi luati în evidență.

În cazul studenților UPT, absențele acumulate în perioada de izolare la domiciliu de 14 zile vor fi motivate, iar recuperarea activităților se va face fără perceperea unor taxe.

Prezenta, împreună cu anexele, se comunică entităților din UPT în vederea diseminării informațiilor în rândul comunității UPT.

RECTOR,
Prof. univ.dr. ing. Viorel-Aurel ȘERBAN





MINISTERUL SĂNĂTĂȚII
DIRECȚIA DE SANĂTATE PUBLICĂ JUDEȚEANĂ
TIMIȘ
300029 TIMIȘOARA, STR. LENAU NR.10
TEL: 0256 494680 FAX: 0256-494667
Cod fiscal: 11292024
Nr. operator de date cu caracter personal-34022
Website: www.dsptimis.ro
e-mail dspt.timis@dsptimis.ro

COMUNICAT DE PRESĂ 24.02.2020

În vederea implementării măsurilor stabilite de către Ministerul Sănătății pentru controlul și prevenirea infecției cu noul Coronavirus (COVID-19), Direcția de Sănătate Publică Județeană Timiș a instituit următoarele **MĂSURI**:

- asigură personal medical (24/24 ore) în punctele terestre de trecere a frontierei și în Aeroportul International “Traian Vuia” Timișoara;
- personalul medical efectuează triajul epidemiologic al tuturor călătorilor care sosesc din zone în care au fost semnalate îmbolnăviri cu noul Coronavirus (COVID-19), **China continentală și Italia**:

Localități din Provincia Lombardia și din Regiunea Veneto:

- Vo Euganeo
- Codogno
- Castiglione d'Adda
- Casarpusterlengo
- Fombio
- Maleo
- Somaglia
- Bertonicco
- Terranova dei Passerini
- Castelgerundo
- San Fiorano

Localitate din Regiunea Piemonte:

- Cumiana

- toate aceste persoane completează chestionarul elaborat de către Ministerul Sănătății, în care consemnează zona în care au călătorit, perioada călătoriei și dacă prezintă semne de boală acută respiratorie;

Pentru călătorii care se întorc din Italia:

- Dacă au călătorit în ultimele 14 zile în următoarele localități: Vo Euganeo, Codogno, Castiglione d'Adda, Casarpusterlengo, Fombio, Maleo, Somaglia,

Bertonicu, Terranova dei Passerini, Castelgerundo si San Fiorano din zona Lombardia si Veneto, Cumiana din regiunea Piemonte aceste persoane vor fi carantine obligatoriu in centrele de carantina identificate in judetul nostru pentru o perioada de 14 zile si vor fi monitorizati zilnic prin personalul DSPJ Timis

- Persoanele care la prezentarea in punctele de frontiera prezinta semne de boala si au vizitat localitatile de mai sus, vor fi trimisi pentru investigatii de specialitate la Spitalul de Boli Infectioase "Victor Babes" Timisoara.
- Pentru călătorii care au fost în alte localitati din regiunile Lombardia, Veneto si regiunea Piemonte, decat cele mai sus mentionate, se recomandă autoizolarea la domiciliu pentru o perioada de 14 zile si vor fi monitorizati zilnic prin personalul DSPJ Timis;
- Pentru călătorii care au fost în alte zone din Italia decat cele de la punctul 3, nu se impun, pana la ora actuala masuri de izolare la domiciliu.

Pentru calatorii care se intorc din China rămân în vigoare măsurile stabilite anterior cu izolare 14 zile la domiciliu și monitorizare de personalul DSPJ Timiș.

De asemenea, recomandăm în continuare populatiei. respectarea măsurilor generale de preventie a bolilor cu cale de transmitere aeriana, și anume:

- evitarea aglomerațiilor și a spațiilor înclose aglomerate (de ex. supermarketuri, mall-uri);
- pastrarea unei distanțe de cel puțin 1 metru față de orice persoană cu simptome respiratorii (de ex. tuse, strănut);
- spalarea frecventă a mâinilor, folosind apă și săpun atunci când mâinile sunt vizibil murdare sau antisепtic pe bază de alcool dacă mâinile nu sunt vizibil murdare;
- utilizarea tehnicii de a tuși sau a strănută în interiorul cotului flectat sau acoperirea nasului și gurii în timpul tusei și strănutului cu un șerbetel de unică folosință, urmată de aruncarea acestuia după utilizare și spălarea IMEDIATĂ a mainilor cu apă și săpun;
- abținerea de la atingerea gurii, nasului și ochilor;
- respectarea regulilor privind modul de purtare, îndepărțare și eliminare a măștilor asociate cu o igienă corectă a mâinilor după îndepărțare.

Direcția de Sănătate Publică Județeană Timiș comunică zilnic, prin comunicate de presa, date privind evolutia situatiei la nivel international si alte masuri dispuse de autoritățile române, în funcție de situația epidemiologică zilnică.

CHESTIONAR DE EVALUARE ȘI LOCALIZARE PE TERITORIUL ROMÂNIEI

Nume: _____

Data nașterii (Z/L/A): ____ / ____ / ____

Prenume: _____

Sexul: M F

Pașaport Seria: ____ Nr. ____

Tara de Origine: _____

Punctul de plecare în călătorie: Tara _____

Localitatea _____ Data: _____

Data sosirii în Romania: _____

Data plecării din Romania: _____

Estimez că voi rămâne în România mai mult de 24 de ore la următoarele adrese:

Nr.	Locația (Oraș)	Data sosirii	Data plecării	Adresa completă
Crt.				

Pe perioada șederii / călătoriei în România pot fi contactat la:

Nr.tel: _____ E-mail: _____

1. Ați locuit / vizitat zone în care se aflau persoane suferind din cauza infecției cu SARS-CoV2 (COVID-19)?

da nu

2. Ați venit în contact direct cu persoane suferind din cauza infecției cu SARS-CoV2 (COVID-19) la serviciu, în vecinătatea locuinței sau vizitând unități medicale ori alte genuri de locuri în ultimele 14 zile?

da nu

3. Ați fost spitalizat în ultimele trei săptămâni?

da nu

4. Ați avut una sau mai multe dintre următoarele simptome?

• Febră	<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Nu
• Dificultatea de a inghiți	<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Nu
• Dificultatea de a respira	<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Nu
• Tuse intensă	<input type="checkbox"/> Da	<input type="checkbox"/> Nu

Avis important și acord: În contextul evoluției înregistrate începând cu ianuarie 2020 în legătură cu Pneumonia cu noul coronavirus 2019 –nCoV, pentru a putea rămâne în România, străini din sau care au călătorii recent în CHINA SI/SAU PROVINCIILE LOMBARDIA SI VENETO DIN ITALIA sunt obligați să completează chestionarul de mai sus. Vă rugăm să rețineți că datele și informațiile furnizate aici sunt solicitate pentru consultare, colectare și prelucrare de către Direcția de Sănătate Publică județeană _____ în calitate de autoritate publică, notificată că operator de date cu caracter personal, sub înregistrarea nr. _____. Informațiile solicitate sunt prelucrate în conformitate cu prevederile Regulamentului nr. 679/2016 privind protecția persoanelor cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal și libera circulație a acestor date, cu respectarea strictă a principiilor legale de drepturile fundamentale. Persoanele ale căror date personale sunt prelucrate beneficiază de dreptul de a-și exercita drepturile de modificare, intervenție și opoziție, ie. printr-o cerere semnată, datată și scrisă adresată operatorului de date.

- Sunt conștient că un refuz de a completa chestionarul poate provoca refuzul intrării mele pe teritoriul României, în scopul eliminării eventualelor amenințări la adresa sănătății publice a României.
- Sunt de acord că informațiile furnizate pot fi consultate și prelucrate de către Direcția de Sănătate Publică județeană _____, cu consultarea autorităților române desemnate care nu au competențe în domeniul sănătății publice și a gestionării situațiilor de urgență / criză.
- Am luat notă și sunt conștient de informațiile furnizate aici.
- Declăr că toate răspunsurile furnizate la întrebările de mai sus corespund în totalitate situației mele actuale.

Data și locul: _____;

Semnătura: _____;

Legendă pentru personalul DSP:

Risc crescut de contagiabilitate = „Yes” la punctul 4.
Risc crescut de expunere = „Yes” la punctele și 1, 2, 3
Risc scăzut = „No” la toate întrebările

INDIVIDUAL ASSESSMENT AND LOCATION IN ROMANIA QUESTIONNAIRE

First Name: _____ Date of birth (D/M/Y): _____ / _____ / _____

Surname (s): _____ Gender: M F

Passport Series: _____ No. _____ Country of Origin: _____

Starting point of present voyage: Country _____ Locality: _____ Date: _____

Date of arrival in Romania: _____ Date of departure from Romania: _____

I estimate that I'll remain in the following locations, in Romania, for more than 24 hours:

Crt. No.	Location (City)	Date of arrival	Date of departure	Accommodation full address

During my stay / travel in Romania, I can be contacted at:

Phone no: _____ E-mail: _____

1. Do you live in an area where there are persons suffering from SARS-CoV2 (COVID-19)?

yes no

2. Have you been in contact with someone suffering from SARS-CoV2 (COVID-19) at home, job, in your neighbourhood or while visiting a hospital or other places in the last 14 days?

yes no

3. Have you been hospitalized in the last 3 weeks?

yes no

4. Have you experienced any or several of the following symptoms?

• Fever	<input type="checkbox"/> Yes	<input type="checkbox"/> No
• Difficulty swallowing	<input type="checkbox"/> Yes	<input type="checkbox"/> No
• Difficulty breathing	<input type="checkbox"/> Yes	<input type="checkbox"/> No
• Intense coughing	<input type="checkbox"/> Yes	<input type="checkbox"/> No

Important Notice & Consent: In the context of the evolutions registered starting with January 2020 in relation with Pneumonia with novel coronavirus 2019 -nCoV, in order to be allowed to stay in Romania, aliens from or who have recently travelled to CHINA AND/OR LOMBARDIA AND VENETO REGIONS (ITALY) are required to fill-in the questionnaire enclosed above. Please note that the data and information provided herein is deemed for consultation, collection and processing by the _____ county Public Health Directorate, as public authority, notified as personal data controller, under registration n° _____. The required information is processed in accordance with the provisions of Reglement n° 679/2016 on the Protection of Individuals with Regard to the Processing of Personal Data and the Free Movement of Such Data, in strict compliance with the principles related to fundamental rights. Individuals the personal data of which is being processed benefit from the right to exert their rights of amendment, intervention and opposition, via a signed, dated and written request addressed to the data controller.

- I am aware that a refusal to submit the filled-in questionnaire triggers the refusal of my entry in the Romanian territory, for the purpose of eliminating any possible threats to the public health of Romania.
- I hereby consent that the information provided may be consulted and processed, by the _____ county Public Health Directorate, with the consultation of designated Romanian authorities that bare competencies in the field of sanitation and emergency /crisis management.
- I have taken note and am aware of the information provided here.
- I hereby declare that all the answers provided to the questions above, entirely correspond to my current situation.

Place and date: _____;

Signature: _____;

Legendă pentru personalul DSP:

Risc crescut de contagiitate = „Yes” la punctul 4.
 Risc crescut de expunere = „Yes” la punctele și 1, 2, 3
 Risc scăzut = „No” la toate întrebările